

## **Vous partez vers le Canada et votre test de dépistage Covid-19 PCR est positif**

**>> Vous ne pourrez et ne devrez en aucun cas vous rendre à l'embarquement de votre vol vers le Canada.**

**>> La plupart des compagnies aériennes et destinations au départ de Paris exigeant la présentation d'un test PCR négatif à l'embarquement, il vous sera difficile de voyager par avion vers une autre destination tant que votre test PCR sera positif.**

### **Dans le cas où le centre de tests vous remet des résultats positifs au test PCR (virologique) :**

Vous ne pourrez pas embarquer sur votre vol : merci de ne pas vous rendre au comptoir d'embarquement de votre vol vers le Canada, le personnel d'embarquement ne pourra pas vous donner accès à votre avion.

Pour les passagers voyageant avec Air France, merci de vous référer à la politique voyage de la compagnie :

<https://www.airfrance.fr/information/legal/edito-cgv>

### **PROCÉDURE OBLIGATOIRE DE SUIVI DES PASSAGERS TESTÉS POSITIFS AU TEST PCR (VIROLOGIQUE)**

*Dans le cas où votre test PCR sur prélèvement nasopharyngé est positif (quel que soit votre résultat IgM du test sérologique), cela signifie que :*

- vous êtes porteur du virus SARS-Cov-2.
- vous êtes susceptible de diffuser le virus autour de vous
- au regard de l'état actuel des connaissances médicales sur le virus, il est très fort probable que le résultat de votre test PCR, puis votre test sérologique IGM restent positifs pendant plusieurs semaines.

***Vous devrez alors faire l'objet d'une procédure précise de suivi pour laquelle vous serez accompagné au fil des différentes étapes.***

*Dans ce cadre, du personnel soumis à confidentialité vous aidera dans les démarches suivantes :*

- Une mise à l'isolement momentanée au niveau du centre de tests, le temps que les démarches administratives décrites ci-après soient réalisées.
- Une copie de votre passeport et de vos cartes d'embarquement (apport et emport) sera réalisée, et ces copies seront ensuite mises sous enveloppe cachetée avec vos résultats de tests, puis transférées sous enveloppe cachetée aux personnels habilités (service médical, services compétents de l'Etat) pour votre prise en charge. Cela permettra d'émettre un certificat médical nécessaire à l'obtention d'arrêté d'isolement et un visa temporaire de séjour de 14 jours sur le territoire français si vous n'en possédez pas un.
- Une fois ces documents émis, ils vous seront remis (vous devrez payer environ 80€ en espèces pour couvrir les frais de visa sur le territoire français si vous n'en possédez pas un), et vous serez accompagné à l'isolement dans un hôtel proche de l'aéroport Paris-Charles de Gaulle. ***Vous devrez impérativement rester isolé*** dans votre chambre jusqu'à être re-testé et jusqu'à remplir les conditions imposées pour voyager vers le Canada ou celles permettant de repartir vers un autre pays.
- Vous serez accompagné pour les différentes phases de re-tests à l'aéroport Paris-Charles de Gaulle.

**TOUS LES FRAIS LIÉS À VOTRE ISOLEMENT (hébergement, repas, visa) AINSI QUE LES FRAIS DE RE-TEST SERONT À VOTRE CHARGE EXCLUSIVE. Vu que tous les moyens de paiement ne sont pas acceptés pour certains de ces frais, nous vous conseillons vivement d'être en possession d'espèces (euros).**

### **Traitement des données personnelles**

Si le passager est testé positif au test virologique (RT-PCR), il doit rester isolé dans le respect des réglementations sanitaires françaises.

Pour l'accompagner durant cette période, Aéroports de Paris SA (ADP) pourra être amené à mettre en œuvre un traitement de données à caractère personnel :

- D'une part, ce traitement est nécessaire afin de garantir la sécurité et la continuité des opérations aéroportuaires ainsi que la protection du public et des voyageurs en aérogare.
- D'autre part, ce traitement est nécessaire dans l'intérêt légitime d'ADP d'accompagner ses clients les passagers du mieux possible lors de leur passage dans ses terminaux, et de leur fournir des services de qualité.

Afin de permettre un isolement sur le territoire français, il est indispensable d'obtenir un arrêté préfectoral d'isolement et un visa temporaire de séjour de la part des autorités françaises (si nécessaire pour ce dernier), documents pour lesquels ADP accompagnera les passagers concernés notamment pour faire établir un certificat médical permettant de justifier auprès de la Préfecture la nécessité d'isolement.

Les données collectées sont conservées de façon sécurisée et accessibles uniquement aux services d'ADP en charge de ce traitement et transmises à la Préfecture.

Suite au départ du passager du territoire français, les données utilisées dans le cadre de ce traitement sont supprimées de façon définitive.

Le passager dispose de droit d'accès, de rectification de ses données et de limitation de leur traitement. Il dispose également des droits de suppression de ses données et d'opposition au traitement de ces dernières.

Ces droits s'exercent auprès du Délégué à la Protection des Données par courrier accompagné d'une copie du titre d'identité :

par voir électronique à : [informatique.libertes@adp.fr](mailto:informatique.libertes@adp.fr)

ou par voir postale à l'adresse suivante : Délégué à la Protection des Données

Bât 300 - CS 90055

94396 Orly Aérogare Cedex, France

Si, après avoir contacté le Délégué à la Protection des Données, le passager estime que ses droits sur ses données ne sont pas respectés, il peut effectuer une réclamation auprès de la Commission nationale de l'informatique et des libertés (CNIL).

## Passengers travelling to Canada receiving a positive Covid-19 PCR test result

**>> If your Covid-19 test result is positive, you will not be able nor authorised to board your flight to Canada and you should not go to your boarding gate, but should remain isolated.**

**>> Most airlines and destinations accessible from Paris require a negative Covid-19 PCR test result when boarding. As a consequence, you might not be able to travel to another destination as long as you Covid-19 PCR test is negative.**

### **Upon reception of your Covid-19 PCR (virology) test result, if positive:**

You will not be able to board your flight. Please do not go to your boarding gate as airline staff will not be authorised to give you access to the aircraft.

For all passengers travelling with Air France, please refer to Air France travel policy:

<https://www.airfrance.fr/information/legal/edito-cgv>

## **MANDATORY PROCEDURE FOR PASSENGERS WITH A POSITIVE COVID-19 TEST RESULT**

*If your Covid-19 PCR test result is positive (whatever the result of your IGM serology test), it means that:*

- you are infected with Covid-19 (SARS-Cov-2) virus;
- you are likely to spread the virus to other people;
- considering what we currently know about the virus, your Covid-19 PCR test result and then your IGM serology test result will probably remain positive for a few weeks.

**As a consequence, you will follow a very specific procedure and you will be assisted along the different steps.**

*During this procedure, dedicated staff subject to confidentiality will help you in the following:*

- *You will be temporarily isolated in the test centre area, until the administrative procedure detailed below is achieved.*
- *A copy of your passport and your inbound/outbound flight tickets will be made. Such copies will be put into a sealed envelope with your test results and be transmitted to duly authorised staff (medical staff, government representatives). These documents will enable to edit a medical certificate which is necessary to get your official isolation order and temporary visa permit for 14 days in France given by French authorities (if you don't have a visa).*
- *Once all these documents have been edited, they will be handed over to you (and you will have to pay approximately 80 euros in cash to cover the cost of French visa if you don't have a visa). Then you will be accompanied in a hotel located next to Paris-CDG airport. You will have to stay isolated in your room until being tested again and fulfilling all conditions required to travel to Canada, or conditions required by the authorities of any destination you would like to go to.*
- *You will be accompanied during all re-test procedures to Paris-CDG airport.*

**YOU WILL HAVE TO COVER ALL EXPENSES RELATED TO YOUR ISOLATION (accommodation, food, visa...) AS WELL AS ALL COSTS FOR COVID-19 TESTS. As all payment methods are not accepted for some expenses, we strongly advise you to have some cash (euros).**

### **Personal data**

If a passenger gets a positive Covid-19 PCR test result, he or she has to stay isolated and respect all health and safety rules enacted by French authorities. In order to provide the best support to such a passenger during this isolation period, Aéroports de Paris SA (ADP) is likely to handle personal data:

- Such use of personal data is necessary to answer the airport health and safety policy, and guarantee operations continuity while protecting other passengers and staff in the airport.
- It is also necessary and legitimate for ADP to make its best efforts to accompany its clients when traveling from Paris-CDG airport and provide the best quality of service.

In order to enable isolation on French territory, it is mandatory to get an isolation order/decreed from French authorities as well as a temporary visa permit in case you need one. To get such documents, ADP will bring support to passengers, especially to get the medical certificate that justifies isolation.

All collected data will be temporarily stored in a secured way and will be only accessible to ADP staff who are in charge of supporting passengers and transmitting such data to French authorities.

Once passengers have left French territory, such data will be definitely deleted.

Passengers in such a situation have the right to access, modify and limit the use of their personal data. They also have the right to require their deletion and to be opposed to the use of their personal data. Such rights can be addressed to ADP Data Protection representatives with a letter and the copy of your ID card or passport:

by e-mail to: [informatique.libertes@adp.fr](mailto:informatique.libertes@adp.fr)

by post to the following address: Délégué à la Protection des Données

Bât 300 - CS 90055

94396 Orly Aéroport Cedex, France

If you've reached ADP Data Protection representative and you consider your rights related to the use of personal data are not respected, you can submit a claim to French National Information and Liberties Commission ("CNIL").